Leur Excellence

ROYAUME DE BELGIQUE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Colonies, le 27 décembre 1950, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "créant au Ministère des Colonies une Commission consultative chargée d'examiner les questions se rapportant aux cadres, barèmes et statut de certains organismes parastataux coloniaux", a donné en sa séance du 24 janvier 1951 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 27e December 1950 door de Minister van Koloniën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit tot oprichting, bij het Ministerie van Koloniën, van een Commissie van advies, belast met het onderzoek van de vraagstukken betreffende kader, weddeschalen en statuut van sommige parastatale koloniale organismen, heeft ter zitting van 24 Januari 1951 het volgend advies gegeven :

Le présent projet tend à créer une commission pour l'étude de toutes les questions se rapportant aux cadres, barèmes et statut du personnel des organismes parastataux ou y assimilés relevant de la Colonie ou subsidiés par elle.

Selon les renseignements fournis au Conseil d'Etat, la consultation de la commission serait facultative contrairement à ce qui semble résulter du texte de l'article 1er proposé.

Il appert de ces mêmes renseignements que la composition de la commission telle qu'elle est décrétée à l'article 3 n'est pas une condition de forme.

L'arrêté ne modifie donc en rien les règles du fonctionnement des pouvoirs publics, il n'établit ni droit, ni obligation, ni sanction pour la généralité des citoyens. Il ne constitue pas une disposition créant une règle de droit.

L'arrêté n'a donc pas le caractère organique et réglementaire au sens de l'article 2, alinéa 2, de la loi du 23 décembre 1946, et ne doit pas être soumis à l'avis du Conseil d'Etat.

Dit ontwerp strekt tot oprichting van een commissie voor onderzoek van alle vraagstukken met betrekking tot kader, weddeschalen en statuut van het personeel der parastatale of er mede gelijkgestelde organismen die van de Kolonie afhangen of er door gesubsidieerd worden.

Volgens de aan de Raad van State verstrekte inlichtingen, zou het inwinnen van het advies der commissie niet verplicht zijn, hetgeen strijdig is met wat men uit het voorgestelde artikel 1 zou kunnen opmaken.

Uit die zelfde inlichtingen blijkt dat de samenstelling der commissie, zoals zij in artikel 3 is voorgeschreven, geen vormvereiste is.

Het besluit wijzigt dus in genen dele de regelen inzake de werking der openbare besturen. Voor de meerderheid der burgers voert het noch recht, noch verplichting, noch sanctie in. Het is geen bepaling die een rechtsregel instelt.

Het besluit heeft dus geen organiek en reglementair karakter in de zin van artikel 2, tweede lid, van de wet van 23 December 1946, en moet aan de Raad van State niet voor advies worden voorgelegd.

Etaient présents : Waren aanwezig :

Messieurs :	J. SUETENS,	président du Conseil d'Etat,	président
De Heren :		voorzitter van de Raad van State,	voorzitter
	V. DEVAUX,	conseillers d'Etat	
	M. SOMERHAUSEN,	raadsheren van State	
	P. COART-FRESART,	assesseurs de la section de législation	
	P. ANSIAUX,	bijzitters van de afdeling wetgeving	
	G. PIQUET,	greffier adjoint, adjunct-griffier,	greffier griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. SUETENS.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. SUETENS.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(signé) G. PIQUET.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) J. SUETENS.

expédition délivrée à M. le Ministre
uitgifte afgeleverd aan de H. Minister

des Colonies.
van Koloniën.

Le 1951.

De 1951.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

De Griffier van de Raad van State,

K. MEES.